## **Comparative Religion**

Did the Bible ever prophesy about the coming of any prophet after the Lord Jesus Christ?

Part 6

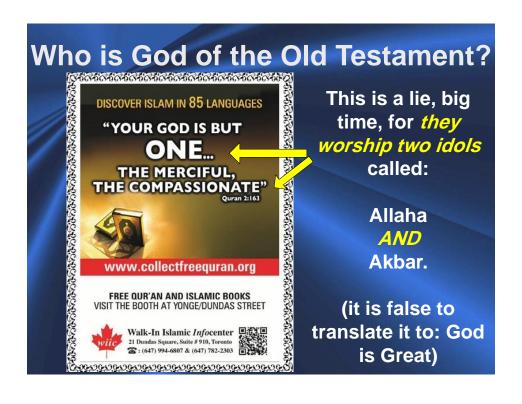
Fr. Jacob Nadian
St. Bishoy Coptic Orthodox Church

## Question

In this part, I will answer the following questions:

The Old Testament is full of killing of men, women and children, so why do we condemn other brutal killing of ISIS, Al Qaida, etc.? Is God of the Old Testament different than God of the New Testament? Is He God of War or Love?

يذكر العهد القديم العديد من أحداث القتل للرجال والنساء والأطفال، فلماذا ندين أحداث القتل البشعة التي يقوم بها إرهابيين مثل داعش والقاعدة وغيرهم؟ هل إله العهد القديم يختلف عن إله العهد القديم يختلف عن إله العهد الجديد؟ هل هو إله حرب وليس إله حب؟



Their god is the god of killing, violence and persecution of humanity.

Read their Qura'an in its Arabic language, not their incorrect translation to know the truth.

"HOWEVER: OUR GOD IS THE ONE AND ONLY ONE MERCIFUL AND COMPPASIONATE GOD"

In both the Old and New Testaments; as we will prove in this study



First off, Christians are the only ones who worship the **ONE** and ONLY **ONE** TRUE GOD. Christians in the whole world recite the Nicaean Creed saying:

#### "WE BELIEVE IN ONE GOD"

المسيحيين في العالم كله يرددون قانون الايمان (تقرر في نيقية، سنة 325 ميلادية) الذي يبدأ بقوله:

"نؤمن بإله واحد"

When we sign the sign of the cross, we call upon God by His 3 characteristics or hypostases or personas, saying:

In The Name of The Father, The Son and The Holy Spirit.

ONE GOD. Amen

Sadly, people mistake it its translation for 3 personas as 3 persons or 3 gods, which is not true. For example, you exist by your presence, speak by your mind and live by your human spirit (three characteristics of one person).

وعندما نرسم علامة الصليب، نقول:
باسم الآب والابن والروح القدس. إله واحد. آمين.
وهنا نقول "باسم" وليس "أسماء" لأن إلهنا واحد ونصفه بثلاثة صفات أو أقانيم
أو "بيرسوناس" التي تترجم "بيرسون" أو شخص ويفهمها الهراطقة أنها تعني
ثلاثة آلهة. مثل الانسان الذي نصفه بثلاثة صفات: ذاته وروحه وعقله.

#### Who is God of the Old Testament?

#### **Our God is One**

- 1. "To you it was shown, that you might know that the Lord Himself is God; there is none other besides Him" (Deuteronomy 4:35)
  انك قد اريت لتعلم ان الرب هو الإلله ليس اخر سواه
- 2. "Therefore know this day, and consider it in your heart, that the Lord Himself is God in heaven above and on the earth beneath; there is no other" (Deuteronomy 4:39)

فاعلم اليوم وردد في قلبك ان الرب هو الاله في السماء من فوق وعلى الارض من اسفل ليس سواه

# Who is God of the Old Testament? Our God is One

- 3. "You shall have <u>no other gods</u> before Me" (Exodus 20:3, Deuteronomy 5:7) لا يكن لك الهة اخرى امامي
- 4. "Hear, O Israel: The Lord our God, the Lord is one!"
  (Deuteronomy 6:4)
  اسمع یا اسرائیل الرب الهنا رب واحد

#### Who is God of the Old Testament?

#### **Our God is One**

- 5. "I am He. Before Me there was no God formed, Nor shall there be after Me. I, even I, am The Lord, and besides Me there is no savior" (Isaiah 43:10,11)
- نا هو، قبلي لم يصور اله و بعدى لا يكون انا الرب، وليس غيري مخلص
  - 4. "I am the First and I am the Last; besides Me there is no God" (Isaiah 44:6) انا الاول و انا الاخر ولا الله غيري
- 6. "I am The Lord, and there is no other; there is no God besides Me" (Isaiah 45:5) انا الرب وليس اخر لا الله سواي

#### **Our God is One**

7. "Have not I, The Lord? And there is no other God besides Me, a just God and a Savior; There is none besides Me. Look to Me, and be saved, all you ends of the earth. For I am God, and there is no other" (Isaiah 45:21,22)

اليس انا الرب ولا اله اخر غيري، اله بار ومخلص، ليس سواي. التفتوا الي واخلصوا يا جميع اقاصي الأرض، لأني انا الله وليس اخر

8. "For I am God, and there is no other; I am God, and there is none like Me" (Isaiah 46:9) لأني انا الله وليس اخر، الآله وليس مثلي

#### Who is God of the Old Testament?

#### **Our God is One**

9. "Yet I am The Lord your God Ever since the land of Egypt, And you shall know no God but Me; For there is no savior besides Me" (Hosea 13:4)

وانا الرب الهك من ارض مصر و الها سواي لست تعرف

10. "Since there is one God" (Romans 3:30) لان الله واحد

11. "there is no other God but one" (1 Corinthians 8:4) وان ليس اله اخر الا واحدا

#### **Our God is One**

12. "You believe that there is one God. You do well. Even the demons believe and tremble!" (James 2:19)

انت تؤمن ان الله واحد حسنا تفعل والشياطين يؤمنون ويقشعرون

This is different than speaking about idols (plural):

"You are gods and all of you are children of the Most High (Power and authority)" (Psalm 82:6,7) انا قلت انكم الهة وبنو العلى كلكم

Note: The word "gods" does not mean Deity but = pagan, idols:

# Who is God of the Old Testament? The Holy Trinity is ONE GOD

Three Hypostases are

ONE in Essence

Meaning, the Father, the Son, and the Holy Spirit are just:

ONE GOD



Now, Let's answer the questions. But first, let's set few facts straight. Christians (sadly) and Non Christians (of all kinds) love to attack the Old Testament because of what they call it "violence commanded by 'God of the Old Testament' (that is their common phrase)".

They love to speak about the cities that are burned to the ground, whole populations that are annihilated, and killing of men, women and children. They portray 'God of the Old Testament' as a wrathful tribal deity constantly calling His people to commit slaughtering in His name.

## Who is God of the Old Testament?

والآن، فانجيب على هذه الأسئلة.
ولكن أولاً يجب أن نشرح بعض الحقائق الهامة لفهم
الكتاب المقدس من الكتاب المقدس.
للأسف الشديد، فإن الكثير من المسيحيين وغير
المسيحيين، بكل أنواعهم، يحبون الهجوم علي الإله
الوحيد الحقيقي والذي دائماً يدعونه "إله العهد القديم".
ويتهمونه بالعنف والقسوة والأمر بالقتل لكل من الرجال
والنساء والأطفال والأمر بحرق المدن بكل ما فيها من
بشر وحتى الحيوانات.

Those opponents forgot the fact that people of the Old Testament didn't live in a world of technology, civilian police, ambulance and 9-1-1 services. Nor did they have more than 2000 years of reflection on the whole Bible. The Old Testament characters need to be seen and heard in their own time, not dismissed from the perspective of our time. Commandments of 'God of the Old Testament' should also be understood as He meant it to be.

With that in mind, here are important principles to consider in understanding the meaning of violence and wars in the Old Testament.

## Who is God of the Old Testament?

ينسي هؤلاء النقاد والمعارضين أننا نعيش في القرن الواحد والعشرون المتشبع بالتكنولوجيا والبوليس المدني وخدمة الإسعاف والإنقاذ. ويحاولون تطبيق ما نعيشه اليوم علي شعوب العالم القديم الذي كان يعيش آلاف السنين الماضية. كان يجب عليهم أن يضعوا أنفسهم مكان شخصيات وشعوب العهد القديم ليفهموا طريقة التعامل والأحكام والحروب والصلح.

بهذه المقدمة البسيطة، أود أن أتكلم عن الفهم الحقيقي للعنف والحروب في العهد القديم.

Before we start, just remember what the Bible said:

"Jesus Christ is the same yesterday, today, and forever"
(Hebrews 13:8)

ولكن قبل أن نبدأ، يهمني أن أذكركم بهذه الآية: "يسوع المسيح هو هو أمساً واليوم وإلى الأبد" (عبرانيين 13: 8)

## Who is God of the Old Testament?

#### **PRINCIPLE 1:**

The Lord Jesus Christ and the New Testament writers never complained about the violence in the Old Testament. That should tell us something before our hasty dismissal of the Old Testament and judgement of 'God of the Old Testament'. Are WE more morally sensitive than The Lord Jesus Christ, the God of mercy and love, who is described as "God is love"? Is there something in the Old Testament that we miss or need genuine explanation?

#### الأساس 1:

لم يذكر السيد المسيح أو أي من التلاميذ والرسل الذين كتبوا العهد الجديد أي شيء عن العنف والقتل في العهد القديم. كأبناء للعهد القديم ودارسين لكتبه المقدسة، كان يجب عليهم أن يشيروا إلي مثل هذه الأحداث الرهيبة أو علي الأقل الدفاع عن "إله العهد القديم" لأنه هو نفسه إله العهد الجديد. هل نحن أكثر رحمة من الرب يسوع، إله الرحمة والحب فقد قيل أن "الله محبة"؟

## Who is God of the Old Testament?

#### **PRINCIPLE 2:**

Worldly historians and the Bible itself tell us that the Land of Canaan at the time of the Israelite settlement was not inhabited by a uniform, native population. Canaan was a crossroads and a diverse culture of many different groups:

You know, all the "-ites"- the Hittites, the Girgashites, the Amorites, the Canaanites, the Perizzites, the Hivites, and the Jebusites.

If you'd asked a random inhabitant of Canaan: "Whose land is this?" You'd have gotten different answers. It was a no-mans-land.

#### الأساس 2:

مؤرخين عالميين والكتاب المقدس يصفوا لنا أرض كنعان وقت وصول الإسرائيليين أنها لم تكن مسكن لشعب قديم ثابت ومستقر. فقد كانت مقراً لمجتمعات كثيرة بعادات وتقاليد مختلفة كما نراه في بلاد المهجر الآن. على سبيل المثال نسمع عن: الحثيين والجرجاشيين والاموريين والكنعانيين والفرزيين والحويين واليبوسيين.
ولو سألت أي من سكان كنعان عن أهل أو أصحاب الأرض

الأساسيين، فلن تجد إجابة لأنها كانت مقراً لأى انسان.

## Who is God of the Old Testament?

#### **PRINCIPLE 3:**

Genesis 12-50 tells us that the Israelites' ancestors had actually lived in Canaan for centuries before their sojourn to Egypt. They were not outsiders trying to take a land from its original owners. In fact, the Pharaohs of Egypt would have seen no real difference between Canaanites and Israelites. They came from the same place, spoke the same language, had the same physical anthropology, i.e. they looked alike. So there is no parallel between the book of Joshua and, say, the European settlers in North America displacing the earlier inhabitants.

#### الأساس 3:

يشرح سفر التكوين، اصحاحات 12 إلي 50، عن آباء الإسرائيليين أنهم عاشوا في كنعان لقرون طويلة قبل رحيلهم إلي مصر. فهم ليسوا غرباء يحاولون الاستيلاء على أرض ليست ملكاً لهم، ولكنهم كانوا يستردون أملاكهم.

وما يؤكد هذه الحقيقة أن فرعون مصر لم يجد أي فرق في تعامله مع كنعان أو إسرائيل، لأنهم في نظره من نفس المنطقة، ويتكلمون نفس اللغة ويتقاربون في الشكل الخارجي والعادات والتقاليد. ولهذا ربما لا تجد فرقاً بين سفر يشوع وما قام به الأوروبيين عند وصولهم لأمريكا الشمالية وحروبهم ضد السكان المحليين.

## Who is God of the Old Testament?

#### **PRINCIPLE 4:**

Let us study a little bit of history of Canaan. Canaan in the time of Moses and Joshua had been ruled for centuries by Egypt. Egypt had been ruled by foreign kings known as the Hyksos, who possibly came from Syria-Palestine. A native Egyptian dynasty expelled these foreign kings, pursuing them into Canaan. To ensure they never came back, Egypt annexed Canaan and ruled it with two aims: First, never-ever would Canaan be a corridor for anyone attacking Egypt! Second, Pharaoh exploited Canaan economically by turning the country into a giant agricultural plantation, a kind of "factory farm", producing a small number of crops like olives and a type of grape that thrived only in Canaan.

#### الأساس 4:

ولنبحث قليلاً في تاريخ كنعان. لقد كانت كنعان في وقت موسى ويشوع تحت حكم مصر. وقد عانت مصر من حكم سلالات اجنبية مثل الهكسوس، الذين أتوا من مناطق الشام وفلسطين، وعاملوا المصريين بأسوأ معاملة حتى ثار عليهم الشعب بقيادة أحمس الأول وطردهم من البلاد. ولكي يتجنب المصريون مثل هذا الاحتلال والإساءة إلي شعبهم، فقد فعلوا الآتي: أولاً: السيطرة علي كنعان لإيقاف أي انسان من الهجوم علي مصر مثلما حدث من الهكسوس. ثانياً: تسخير كنعان لزراعة ما يحتاجه المصريون من زيتون وغنب، الذي يمكن انتاجه في هذه البلاد بسبب مناخها.

## Who is God of the Old Testament?

#### PRINCIPLE 4 (cont'd):

This reality had serious consequences. The focus on massive production of a few crops not only risked depleting the land, it also destroyed the locally integrated, self-sustaining economies of small villages and towns throughout the hill country. These communities needed mix of farming and herding just to survive. The Egyptians also yanked the best of the work force out of these towns and villages to toil as forced labor, emptying the rural hill country of Canaan. Many people from Canaan, not just future Israelites, wound up slaves in Egypt. Settlement patterns in Canaan about 1300 B.C., just before the exodus and conquest, show the central hill country of Canaan was largely emptied out.

#### الأساس 4 (تكملة):

وقد نتج عن محاولة الإنتاج الضخمة لهذه المحاصيل عواقب رهيبة. فعلي عقب السنين، تدهورت حالة الأراضي الزراعية وعاني المزارعين من تدهور في الحالة الاقتصادية لمدنهم وقراهم. وقد زاد الأمر سوءاً عندما استعبد المصريون هذه البلاد وسبوا معظم العاملين والقادرين من كنعان وتركوها شبه خربة حتي وقت خروج الإسرائيليين من مصر.

## Who is God of the Old Testament?

#### PRINCIPLE 4 (cont'd):

Under this kind of regime, Canaan was unstable and violent.

The city rulers fought each other, hired mercenaries, sometimes cruelly treated the local populace. Bandits terrorized the highways. Men stripped of their land and living gathered around warlords, some of whom were good men, others just thugs or gangsters.

So, by the time Joshua led the Israelites into Canaan, the place was dark and bloody ground. It's just possible that, far from being seen as invaders, Joshua and the Israelites represented the arrival of order, justice, and even peace.

#### الأساس 4 (تكملة):

هذا الوضع ترك كنعان في حالة عدم استقرار وساد العنف كل المنطقة. وحارب الحكام والقواد بعضهم البعض وقتلوا السكان المحليين بدون رحمة واغتصبوا الأراضي من اصحابها ورعبوا المسافرين في الطرق وملأوا القري والمدن بالمجرمين.

ولهذا، عندما قاد يشوع الشعب الإسرائيلي الي كنعان، كانت المنطقة مظلمة وأراضيها مشبعة بالدماء. ولهذا يصح القول أن وصول يشوع كان مفرح للسكان المحليين لأنه بدأ عهداً جديداً مملوء عدلاً ورحمة وسلاماً.

## Who is God of the Old Testament?

#### **PRINCIPLE 5:**

The Old Testament shows us that, even in the conquest stories, the Israelites were not a militarized nation. While other nations boasted of their weapons and crack troops, the Israelites were not a professional army. Likewise, the Israelites were not a huge group. The idea found in some textbooks that there were at least 2.5 million Israelites comes from a misunderstanding of the Hebrew terminology for numbers. Archaeologists tell us that likely weren't 2.5 million people living in all of Canaan and Syria combined!

#### الأساس 5:

يظهر لنا العهد القديم أن معارك إسرائيل الحربية لم تكن من جيش عسكري مسلح ومنظم، عكس المدن التي وقفت ضدهم بجيوش مسلحة ومنظمة ومجهزة بمعدات حربية تناسب ذلك الوقت.

ويخطئ الكثير في تقديرهم للجيش الإسرائيلي في ذلك الوقت بأنه يفوق 2.5 مليون لسوء فهم للغة الأرقام بالعبري.

وعلماء الآثار يشرحوا لنا أن هذا الرقم لا يمكن أن يقرب من عدد السكان في كنعان وسوريا معاً.

## Who is God of the Old Testament?

#### PRINCIPLE 5 (cont'd):

The books of Deuteronomy, Joshua and Judges stress that, from a military perspective, the Israelites were out-numbered, out-maneuvered and out-gunned. After Joshua, they had no central authority. They were only a coalition of tribes, often divided, often untrue to their own religion. The Bible says they needed miraculous divine intervention just to survive; which proves that they were not a nation of war and blood shedding.

#### الأساس 5 (تكملة):

أسفار التثنية ويشوع والقضاة يؤكدوا لنا أن الشعوب التي حاربت اسرائيل كانت تفوقهم في العدد والمهارات والكفاءات العسكرية.

بع يشوع، لم يكن لهم سلطة مركزية، بل كانوا عبارة عن مجموعة من القبائل التي كانت منقسمة على ذاتها والبعد عن وصايا الله.

وهذا جعلهم فريسة للشعوب حولهم والصراخ إلي الله لإنقاذهم. هذا الأمر في حد ذاته، علي الرغم من اظهار ضعف إسرائيل الروحي لكنه يؤكد عدم حبهم للحرب وسفك الدماء، كالأمم حولهم.

## Who is God of the Old Testament?

#### **PRINCIPLE 6:**

Warlike nations, and all of Israel's ancient neighbors, gloried in their superior weapons and firepower. Images of Pharaoh portray him holding his miserable enemies by the hair and smiting them with a mace or battle axe. Or, we see Pharaoh thundering along in his war chariot, horses' reins tied around his waist, unleashing arrows at cringing, fleeing foes. The Old Testament, in contrast, stresses that the Israelites were poorly armed, confronting fortified cities or huge chariot forces on foot. The Old Testament also emphasizes Israel's lack of metal workers. Again, not exactly a warrior nation.

#### الأساس 6:

الأمم الحربية وكل الشعوب المجاورة لإسرائيل كانت تفتخر بتفوقها العسكري واسلحتها المدمرة في ذاك الوقت. فمثلاً، نجد في الكثير من صور ملوك هذه الأمم وفراعنة مصر كيف يقبضون علي الأسري ويمسكوهم من شعورهم أو يضربونهم بالفؤوس أو يقتلوهم بالسهام النارية.

علي العكس تماماً، فالعهد القديم يصف لنا أن إسرائيل لم يكن لها جيش عسكري يستطيع الوقوف أمام هذه الجيوش ولم يكن لها مركبات أو قوات حربية ولا من يستطيع أن ينتج أسلحة وسيوف مثل هذه الجيوش، أي أن إسرائيل لم تكن بلد عسكرية.

## Who is God of the Old Testament?

#### **PRINCIPLE 7:**

The world of Moses, Joshua, Gideon and David was a world of unspeakable violence perpetrated by massive, well-armed professional armies. The kings of Egypt, Asia Minor and Mesopotamia gloried in their brutality and savagery. In countless inscriptions throughout the history of the ancient Near East, the great kings boasted of boring through their enemies' bodies, ripping their entrails out, galloping their horses and chariots through the gore of enemy bodies, splashing through enemy blood as if crossing a river, impaling thousands of "rebels" on stakes around conquered cities, flaying the skin off of their defeated enemies in full view of their families, and hideously mutilating the dead.

#### الأساس 7:

العالم وقت موسي ويشوع وجدعون وداود كان ملئ بالفوضى والعنف لتواجد هذه الجيوش المسلحة. فقد كان ملوك مصر وأسيا الصغرى وبلاد ما بين النهرين (تقع حالياً في العراق ما بين نهري دجلة والفرات) يفتخرون بالعذابات التي يعذبون بها الأسري والمسبيين: كما هو واضح في كل رسومات الآثار القديمة، حيث توضح طرق رهيبة للقتل ونزع الظافر وتقطيع الأنف والأذن وأجزاء كثيرة من الجسد عموماً وسلخ الجلد وأنهار الدماء... الخ.

## Who is God of the Old Testament?

#### PRINCIPLE 7 (cont'd):

And you know, almost nobody in the ancient Near East found this shocking. Rather, most thought it glorious proof that the gods had favored the king. Compared to the graphic detail, intensity, and sheer mass of these ancient descriptions, the Old Testament looks rather tame, even modest.

Whatever problems we might have with the violence in the Old Testament, it was One who claimed to be the fulfillment of the entire Old Testament, The Lord Jesus, whose Hebrew name was Joshua, who appealed constantly to the OT witness. Schooled in the Old Testament, He called His people to love their enemies and to be peacemakers, not in spite of His Old Testament heritage, but because of it.

#### الأساس 7 (تكملة):

والشيء الغريب أن شعوب الشرق الأدنى لا تتعجب من هذه الأمور لأنها كانت أموراً طبيعية في هذا الوقت. بل وبالأكثر كانوا يفتخرون بآلهتهم وتماثيلهم التي أعطت ملكهم النصرة على الأعداء. هذه الأوصاف لا يمكن مقارنتها أبداً بما ذكر في العهد القديم. رب المجد يسوع، وينطق يشوع بالعبري التي تعنى مخلص، الذي تربي ونما بالجسد بين يهود دارسين وعارفين بكل طقوس وتعاليم العهد القديم، طلب من شعبه أن يحبوا أعدائهم ويكونوا صانعي سلام مذكراً إياهم بتعليم العهد القديم الذي ينادي بالحب والسلام.

## Who is God of the Old Testament?

#### **FALSE CLAIMS**

In our next presentation, I will address many of their false claims about violence in the Old Testament as commanded by God of the Old Testament. I will address all these claims with its right understanding; as the Lord of Glory commanded.

#### الادعاءات الكاذبة

في المحاضرة القادمة، سوف أناقش ادعاءاتهم أن اله العهد القديم أوصي بالعنف سأجيب علي كل تساؤلاتهم بالفهم الصحيح، كما أوصاه رب المجد

## Remember:

"Then many false prophets will rise up and deceive many" (Matthew 24: 11)

"For false christs and false prophets will rise and show great signs and wonders to deceive, if possible, even the elect" (Matthew 24: 24)

"For false christs and false prophets will rise and show signs and wonders to deceive, if possible, even the elect" (Mark 13: 22)

"But there were also false prophets among the people, even as there will be false teachers among you, who will secretly bring in destructive heresies, even denying The Lord who bought them, and bring on themselves swift destruction" (2 Peter 2: 1)

## Remember:

The truth is: God warned us from false prophets

"ويقوم انبياء كذبة كثيرون ويضلون كثيرين" (متي 24: 11)

"لأنه سيقوم مسحاء كذبة (كما يسمي الأحمديين ان ميرزا غلام أحمد هو المسيح الرابع) وانبياء كذبة ويعطون آيات عظيمة وعجائب حتى يضلوا لو أمكن المختارين أيضاً" (متي 24: 24)

"لأنه سيقوم مسحاء كذبة وانبياء كذبة ويعطون آيات وعجائب لكي يضلوا لو أمكن المختارين أيضاً" (مرقس 13: 22)
"ولكن كان ايضا في الشعب انبياء كذبة كما سيكون فيكم ايضا معلمون كذبة الذين يدسون بدع هلاك وإذ هم ينكرون الرب الذي اشتراهم يجلبون على أنفسهم هلاكاً سريعاً" (2 بطرس 2: 1)